



INFORMATION - COMMUNIQUÉ

Pour publication immédiate
Le mercredi 28 juin 2017

Heures d'ouverture des installations et des points de services de la Ville de Winnipeg la longue fin de semaine de la fête du Canada

Winnipeg, Manitoba – Tous les bureaux de services municipaux seront fermés à l'occasion de la fête du Canada le lundi 3 juillet 2017.

Collecte du recyclage, des ordures ménagères et des déchets de jardin

Pendant la longue fin de semaine de la fête du Canada, le recyclage, les ordures ménagères et les déchets de jardin seront ramassés comme d'habitude le lundi.

Pour connaître le calendrier de collecte du recyclage, des ordures ménagères et des déchets de jardin de 2017, et pour obtenir des renseignements supplémentaires sur l'installation de gestion des ressources du chemin Brady et les dépôts 4R Winnipeg du chemin Brady et de l'avenue Pacific :

- visiter winnipeg.ca/francais/waterandwaste;
- télécharger l'application « My Waste » à winnipeg.ca/mywaste (en anglais seulement);
- appeler le Service 311 en tout temps ou envoyer un courriel à 311@winnipeg.ca.

Heures d'ouverture de l'installation de gestion des ressources du chemin Brady (décharge du chemin Brady) – entreprises seulement

Samedi 1 ^{er} juillet	de 9 à 17 h
Dimanche 2 juillet	de 9 à 17 h
Lundi 3 juillet	de 5 h 30 à 20 h

Heures d'ouverture du dépôt 4R Winnipeg du chemin Brady (déchets ménagers seulement)

Samedi 1 ^{er} juillet	de 9 à 17 h
Dimanche 2 juillet	de 9 à 17 h
Lundi 3 juillet	de 8 à 20 h

Heures d'ouverture du dépôt 4R Winnipeg de l'avenue Pacific (déchets ménagers seulement)

Samedi 1 ^{er} juillet	fermé
Dimanche 2 juillet	de 9 à 17 h
Lundi 3 juillet	de 10 à 18 h

Régie des transports de Winnipeg

Le samedi 1^{er} juillet, la Régie des transports de Winnipeg fonctionnera aux heures du dimanche.

Services offerts à l'occasion de la fête du Canada :

- Un service de navette GRATUIT entre La Fourche et Osborne Village sera offert de midi à minuit.
- Des autobus supplémentaires seront affrétés sur la ligne 11 le long de l'avenue Portage, entre La Fourche et le parc Assiniboine, de midi à 23 heures. Les tarifs habituels en vigueur s'appliquent.

Service de parcobus de la fête du Canada de Canad Inns :

- Un service de parcobus-navette desservira le parc Assiniboine pendant la journée. Pour des détails, visiter [Régie des transports de Winnipeg](#) (en anglais seulement) ou communiquer avec le Service 311.

Après les feux d'artifice :

- La Fourche : les autobus seront mis à la disposition du public sur la rue Main, entre les avenues York et Graham.
- Du parc Assiniboine au centre-ville : des autobus partiront de l'arrêt situé sur l'avenue Portage, au niveau de la rue Overdale (direction est).
- Du parc Assiniboine aux secteurs St. James/Assiniboia : des autobus partiront de l'arrêt situé sur l'avenue Portage, au niveau de la rue Overdale (direction ouest).
- Les tarifs habituels en vigueur s'appliquent.

Pour des renseignements sur les lignes et les horaires d'autobus, visiter la [Régie des transports de Winnipeg](#) ou communiquer avec le [Service 311](#).

Centres de loisirs

Les centres de loisirs de Fort Rouge et de St. James seront **fermés** le samedi 1^{er} juillet et **ouverts** le lundi 3 juillet.

Tous les autres centres de loisirs seront fermés le lundi 3 juillet. À partir du mardi 4 juillet, les heures d'ouverture normales reprendront.

Pour en savoir plus sur les centres de loisirs, visiter [Ville de Winnipeg – Centres de loisirs](#) ou communiquer avec le [Service 311](#).

Piscines

Piscines intérieures

Toutes les piscines intérieures de la Ville de Winnipeg seront fermées le samedi 1^{er} juillet.

Piscines extérieures

Toutes les piscines extérieures de la Ville de Winnipeg, sauf celles de Westdale et Happyland, seront ouvertes le samedi 1^{er} juillet, si le temps le permet. Les heures d'ouverture ne sont pas les mêmes pour toutes les piscines. Pour de plus amples renseignements sur les piscines municipales, visiter [Ville de Winnipeg – Piscines extérieures](#) ou communiquer avec le [Service 311](#).

Pataugeoires

Les 14 pataugeoires ci-dessous seront ouvertes le samedi 1^{er} juillet, si le temps le permet :

Parc Bronx	Parc Cordova
Parc Central	Parc Dakota
Parc Ducharme	Parc Keenleyside
Parc Machray	Terrain de jeu Pritchard
Parc Shaughnessy	Parc McKittrick
CC Sturgeon Heights	Parc commémoratif Vimy Ridge
CC commémoratif de Kildonan-Ouest	Westdale

Les autres pataugeoires ouvriront à partir du dimanche 2 juillet, suivant leur horaire. L'horaire de fonctionnement varie selon les pataugeoires, mais la majorité sont ouvertes de 11 h à 17 h 30. Pour de plus amples renseignements sur les heures d'ouverture, prière de consulter l'horaire des pataugeoires en ligne à [Ville de Winnipeg – Pataugeoires](#) ou de communiquer avec le [Service 311](#).

Aires de jets d'eau

Les aires de jets d'eau situées aux endroits suivants seront ouvertes le samedi 1^{er} juillet :

Parc Central	Parc de Fort-Rouge
Lindenwoods	Parc Provencher
Parc Jill-Officer	Corydon (centre) – River Heights
Saint-Norbert	Piscine du Centenaire de Saint-James– Assiniboia
Parc Shaughnessy	Sturgeon Heights
Parc commémoratif Vimy Ridge	CC commémoratif de Kildonan-Ouest
Westdale	Waverley Heights
Gateway	Parc Lindsey-Wilson
Parc Machray	Park City West

Les aires de jets d'eau sont ouvertes de 10 à 21 heures. Pour de plus amples renseignements sur les heures d'ouverture des aires de jets d'eau, prière de consulter l'horaire des aires de jets d'eau en ligne à [Ville de Winnipeg – Aires de jets d'eau](#) ou de communiquer avec le [Service 311](#).

Bibliothèques

Toutes les succursales de la Bibliothèque publique de Winnipeg seront fermées le samedi 1^{er} juillet et le lundi 3 juillet. Des renseignements supplémentaires sur [les heures d'ouverture et les adresses des succursales](#) de la Bibliothèque publique de Winnipeg sont affichés en ligne.

Les services en ligne tels que le téléchargement de livres électroniques, les recherches dans le catalogue et les réservations et renouvellements sont accessibles en tout temps à [Ville de Winnipeg – Bibliothèque publique de Winnipeg](#).

Agence des fourrières

Heures d'ouverture de l'Agence des fourrières pendant la longue fin de semaine de la fête du Canada :

Vendredi 30 juin	heures normales – de 8 h 30 à 18 h
Samedi 1 ^{er} juillet	fermé
Dimanche 2 juillet	heures normales – de midi à 17 h

Lundi 3 juillet	de midi à 17 h
Mardi 4 juillet	heures normales – de 8 h 30 à 18 h

Pour de plus amples renseignements sur l'Agence des fourrières, y compris l'achat ou le renouvellement des permis de garde d'animal en ligne, et pour voir les chiens qu'il est possible d'adopter, visiter [Ville de Winnipeg – Agence des fourrières](#).

Cimetières

Les cimetières de Brookside, Saint-Vital et Transcona seront ouverts de 8 à 21 heures.

Pour de plus amples renseignements sur les cimetières municipaux, visiter [Ville de Winnipeg – Cimetières](#) ou communiquer avec le [Service 311](#).

Direction du stationnement de Winnipeg

Heures d'ouverture de la Direction du stationnement de Winnipeg pendant la longue fin de semaine de la fête du Canada :

Vendredi 30 juin	heures normales – de 8 h 30 à 17 h
Samedi 1 ^{er} juillet	fermé
Dimanche 2 juillet	fermé
Lundi 3 juillet	fermé
Mardi 4 juillet	heures normales – de 8 h 30 à 17 h

Rappel : le stationnement sur rue à Winnipeg est gratuit le dimanche et les jours fériés, y compris la fête du Canada.

Pour plus de renseignements sur la Direction du stationnement de Winnipeg, y compris sur la façon de payer les contraventions en ligne ou par téléphone, prière de visiter le [magasin de la Direction du stationnement](#) ou communiquer avec le [Service 311](#).

Terrains de golf

Les terrains de golf Crescent Drive, Harbourview, John Blumberg, du parc Kildonan et de Windsor Park seront ouverts tous les jours, à partir de 6 heures et jusqu'à la tombée du jour.

Prière de visiter [Ville de Winnipeg – Organisme de gestion des terrains de golf](#) pour savoir comment réserver des parties de golf et pour s'informer sur les terrains.

Les médias peuvent obtenir des renseignements directement de la ligne des médias de la Ville de Winnipeg, au 204-986-6000, ou par courrier électronique, à MediaInquiry@winnipeg.ca.

Suivez-nous sur Facebook : facebook.com/cityofwinnipeg

Suivez-nous sur Twitter : twitter.com/cityofwinnipeg